Kodansya Comics

別冊フレンド BETSUFURE

Miwa Ueda Series

Cupie no Pantsu wa Hagasanaide
[Don't Take Off Cupid's Underwear]

Kyou no Watashi wa Komotta DOLL
[Today I'm a Troubled Doll]

G-senjyou no Maria
[Maria at Battlefield G]

"Hoshi Monogatari" Tsukiya no Akazukin
[Story of a Star Little Red Riding Hood or a Moonlit Night]

Sign Cosine Love♥Sign
[3 volumes total]

Jesus Christ
[2 volumes total]

Oh! My Darling♥
[8 volumes total]

Imitation◆Gold
[2 volumes to a]

Angel★Wars 1 3
[ongoing]

All in bookstores now!

Kodansya Comics 別フレ

KCB 1005

エンジェル★ウォーズ

Angel★Wars 3

Miwa Ueda

KC BETSUFURE

Miwa Ueda

ANGEL 3 WARS

Kodansya 390

9784063030051

1919979003907

雑誌 41670-05

ISBN4-06-303005-9

C9979 P390E (0)

KC BETSUFURE 講談社
定価390円
(本体379円)

♥ I love Maria." "Seiya-san is more important to me than Jesus." The two have confirmed their love for each other, but a shocking truth is revealed. Maria and Seiya are blood-related siblings...!! Cruel fate leaves them with no choice but to part —— with Seiya suffering in his anger, Maria tearfully decides to return to the convent...!? This is the love and sorrow-filled third volume

A Word From The Author

Since returning to my parents'
house (because of the earthquake)
I've become obsessed with
the vegetable garden in our yard

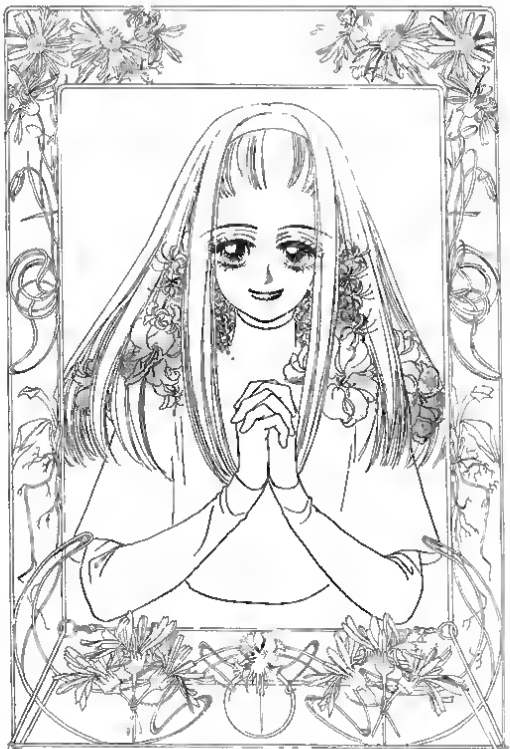
♥ It's been seven months since that disastrous earthquake, and repeations end my apartment, even though it was officially declared to be "half-destroyed," haven't even begun yet! And the date to which my payments are extended, went bankrupt!! You never know what's going to happen in life. You mustn't ever think, even in your dreams, that "nothing bad will ever happen to me." For, "disaster always strikes when you least expect it"...

Miwa Ueda

<Cover Design TEN◆G>

Angel Wars
Mitsu Ueda
Credits:
Scanner: Siana
Translators:
Rivialla & tr[n]ty
Translation help: Sayu
Cover translator: Jekyl03
Editor: Lelel
QC by gbc612
Magic

Miwa Ueda
エンジェル★ウォーズ
ANGEL WARS
3

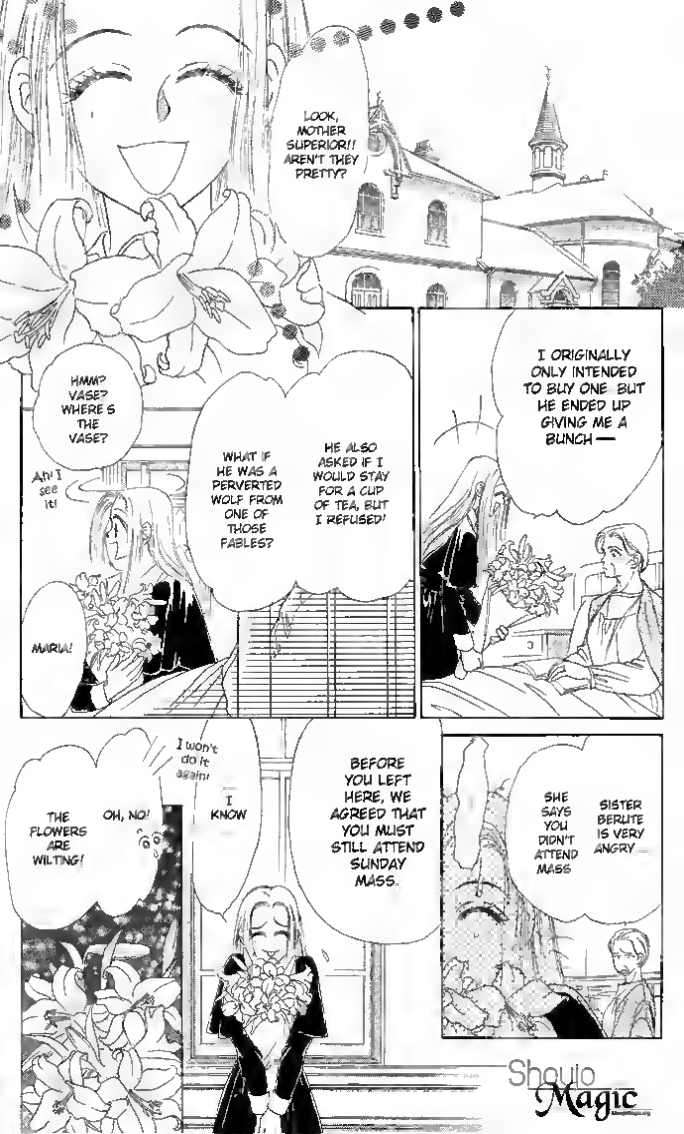


Why did Maria leave the convent?

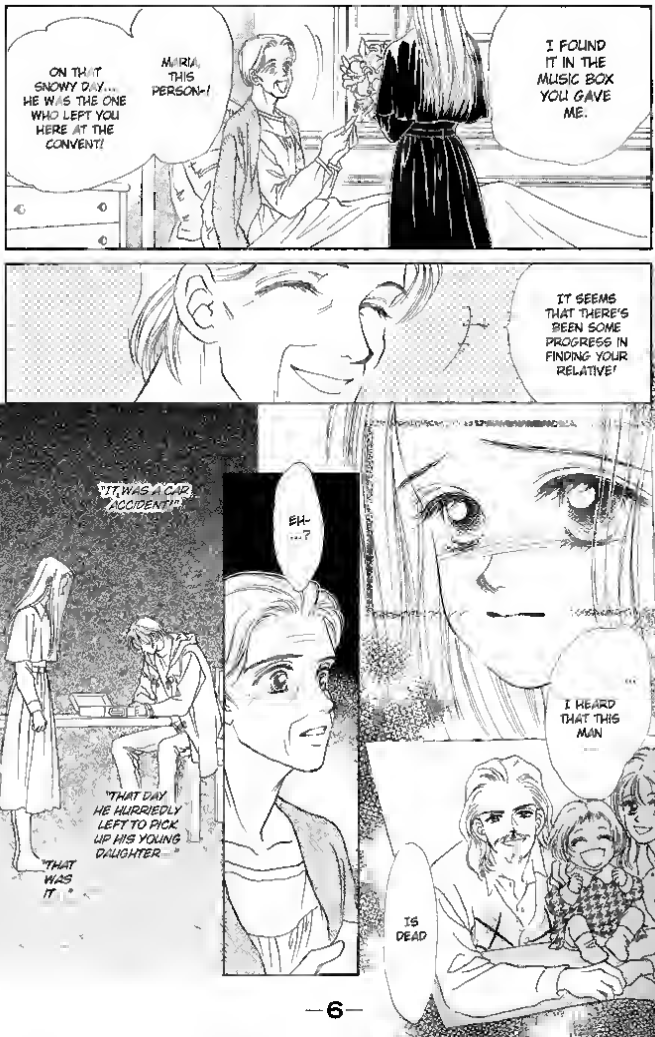
★ Maria Ihrid is an orphan abandoned at a convent. For 16 years, she lived in the convent, and was determined to become a nun. But when Maria found out that she had a relative at the Hakuhou Academy, she left everything behind and ran away from the convent, using all sorts of methods in order to get into the Hakuhou Academy. Her classmate, Seiya Abe, who lives in the same dormitory as her, became close with Maria and thus assisted her in searching for her relative. One day, Maria was kidnapped by some strangers, who kept asking her to hand over "the key"! The clueless Maria angered her kidnapper, and he attempted to burn her to death! Then, just as it seemed there was no hope left, Seiya saved Maria, and fortunately, neither of them were hurt. Maria thought that the kidnapper must be her relative, and because of his behavior, gave him a name that appears often in the Bible, Cain. Immediately following the accident, Seiya confessed his feelings to Maria! But as Maria realizes that she's liking Seiya more and more, she discovers a cruel truth... Seiya and Maria are half-siblings...

YOU'LL UNDERSTAND AFTER READING THIS SUMMARY!

Seiya Abe
Maria Ihrid
In love with Maria, but he just discovered that she's his half sister
Refer to "Turning 16" she grew up in a strict convent. Went to Hakuhou Academy to find her relative


LOOK, MOTHER SUPERIOR!! AREN'T THEY PRETTY?
HMM? VASE? WHERE'S THE VASE?
Ah! I see it!
MARIA!
WHAT IF HE WAS A PERVERTED WOLF FROM ONE OF THOSE FABLES?
HE ALSO ASKED IF I WOULD STAY FOR A CUP OF TEA, BUT I REFUSED!
I ORIGINALLY ONLY INTENDED TO BUY ONE BUT HE ENDED UP GIVING ME A BUNCH —
THE FLOWERS ARE WILTING!
OH, NO!
I won't do it again.
I KNOW
BEFORE YOU LEFT HERE, WE AGREED THAT YOU MUST STILL ATTEND SUNDAY MASS.
SHE SAYS YOU DIDN'T ATTEND MASS
SISTER BERUTE IS VERY ANGRY

I'LL GO GET SOME WATER
MARIA ?
WHAT HAPP-ENED ?
W-WHAT ....?
I CAN TELL THAT YOU'RE FORCING YOUR SMILE.
Haha...
NO WONDER YOU'RE THE MOTHER SUPERIOR ...
YOU SAW THROUGH IT?
THIS PICTURE...


I FOUND IT IN THE MUSIC BOX YOU GAVE ME.
MARIA, THIS PERSON-!
ON THAT SNOWY DAY... HE WAS THE ONE WHO LEFT YOU HERE AT THE CONVENT!
IT SEEMS THAT THERE'S BEEN SOME PROGRESS IN FINDING YOUR RELATIVE!
I HEARD THAT THIS MAN
IS DEAD
EH- ...?
"IT WAS A CAR ACCIDENT!"
"THAT DAY HE HURRIEDLY LEFT TO PICK UP HIS YOUNG DAUGHTER..."
"THAT WAS IT."

EVERY MONTH HE BANKED THREE HUNDRED DOLLARS
FOR SEVEN YEARS HE NEVER ONCE MISSED IT.
HE WAS ALWAYS THINKING OF MARIA.
...
I NEVER WOULD'VE IMAGINED THAT FATHER
— IT HAS TO BE WRONG
YOU AND I. HOW CAN WE BE SIBLINGS!?
THIS MAN

WHAT ?
HE'S SEIYA-SAN'S FATHER.
SO SEIYA-SAN IS ACTUALLY MY...
PAIN.
SHOCK
MOTHER SUPERIOR ……!?
MOT-HE…
MOT-HER SUPE-RIOR!?
RUSH
-NG !!

RECENTLY, SHE EVEN CAUSED A WHOLE COMMOTION AT HAKUHOU ACADEMY. HER UNDYING STRENGTH IS QUITE TOUCHING.
SHE IS BECOMING MORE AND MORE PROACTIVE
THESE ARE THE LIVING EXPENSES FOR THIS MONTH.
IT SEEMS LIKE THIS ACCOMPLISHMENT IS THE RESULT OF YOUR TEACHINGS!
GOOD...
I HAVE ALREADY TOLD HER SEVERAL TIMES TO GIVE UP LOOKING FOR HER RELATIVE AND RETURN TO THE CONVENT
SISTER BERUTE ...!!
GRAB
I EVEN TOLD HER THAT HER PRESENCE HERE AND CARE FOR MOTHER SUPERIOR WOULD BE FAR BETTER THAN ANY MEDICINE
TAP TAP TAP
HOWEVER, SHE SAID-

WHAT ARE YOU DOING, MARIA!? YOU KNOW I HAVE A GUEST-...
CALL A DOCTOR ...! HURRY ...!!
SHE'S ... MOTHER SUPERIOR'S ILLNESS HAS FLARED UP AGAIN!
JUMPS UP
OH ...!
WHERE IS HER ROOM!?
HUH-...?
MY CAR IS RIGHT DOWN-STAIRS, I CAN TAKE HER STRAIGHT TO THE HOSPITAL!
HO OO NK
OKAY, I KNOW THAT HOSPITAL!
DR KUDOU !!
SA SAINT BENARDO'S HOSPITAL !
WHERE IS HER DOCTOR !?

HELLO, THIS IS SAINT BENARDO'S HOSPITAL
RRR
PLEASE NOTIFY DR. KUDOU!
MOTHER SUPERIOR, OF THE CONVENT, HAS HAD A RELAPSE!
WE'RE HEADING FOR THE HOSPITAL RIGHT NOW...
WE'LL BE ARRIVING IN ABOUT FIVE MINUTES... PLEASE MAKE ALL THE NECESSARY PREPARATIONS!
DIAL
MOTHER SUPERIOR
MOTHER SUPERIOR
LORD! PLEASE HELP THE MOTHER SUPERIOR!
PLEASE DON'T DIE!
I STILL HAVEN'T REPAID YOU FOR YOUR KINDNESS
GIVE THE DORMITORY A CALL BEFORE WE GET THERE...
OTHER-WISE, THEY'LL BE WORRIED IF YOU RETURN LATE.

Shoujo Magic

THE MOTHER SUPERIOR WILL BE OKAY.
DON'T WORRY.
HOW WOULD HE KNOW ABOUT THAT...!?
HE
THE DORMITORY ?
HUH —?
YOU ARE THE MOTHER SUPERIOR'S SAVIOR!
IF YOU HADN'T BEEN THERE, I REALLY DON'T KNOW WHAT WOULD'VE HAPPENED!
NO NEED TO BE SO POLITE, I REALLY DIDN'T DO MUCH.
NO! THE DOCTOR SAID THAT THEY WERE ONLY ABLE TO SAVE MOTHER SUPERIOR BECAUSE YOU BROUGHT HER HERE IN TIME
THANK YOU SO MUCH.

ENOUGH STOP THANKING ME, MARIA-CHAN!
YOU KNOW MY NAME...?
That's right...! And also about calling the dormitory earlier.
UH, I AM ALSO A STUDENT AT HAKUHOU
HUH ...!?
REALLY?
WE GO TO THE SAME SCHOOL...!?
I'M SORRY! I'M STILL NOT ABLE TO RECOGNIZE EVERYONE'S FACES...
I'M KATSUMI GOJOU FROM YEAR ONE CLASS ONE.
Hahah
THAT'S IMPOSSIBLE!
There are over a thousand students!
UHM WHAT'S YOUR NAME?
MY GRANDFATHER IS ALSO STAYING AT THIS HOSPITAL
THE NEXT TIME YOU PRAY, PLEASE PRAY FOR GOD TO BLESS HIM SO HE WILL GET BETTER SOON, OKAY?
OH ...!
OF COURSE!

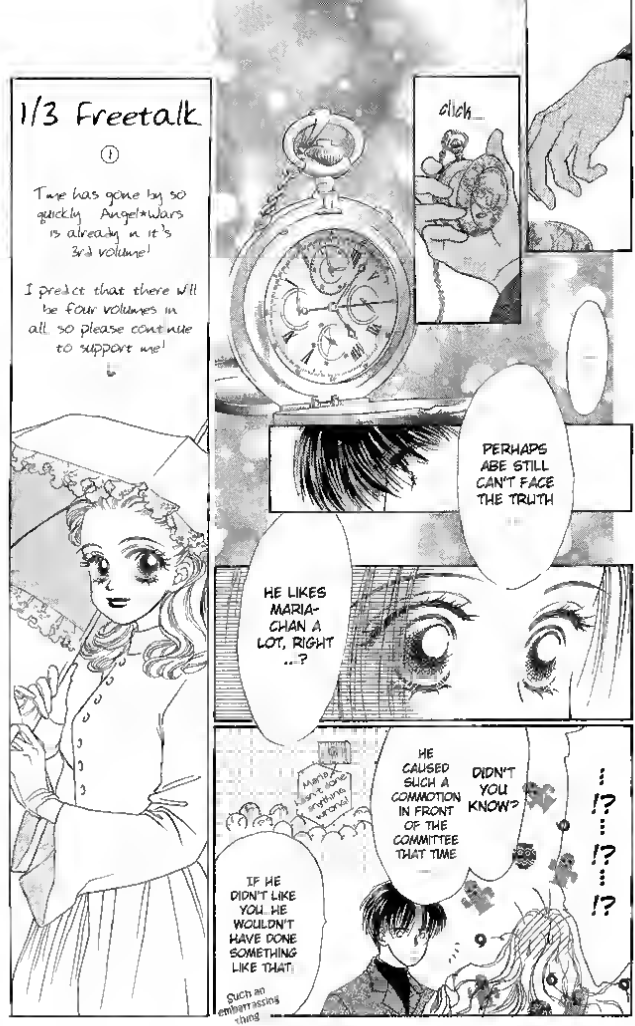
AH-UNCLE!
HUH?
STEP
!
AAH ...!
PUSH
ARE YOU ALL RIGHT?
AH I-... I'M SO SORRY!
DON'T WORRY ABOUT IT

What was that? I'm so stupid ?
Cute youth! Are you okay?
Yes!
UMM...
YOUR UNCLE IS ...?
UH... WRONG PERSON!
SEIYA-SAN...
SEIYA-SAN...!?
WAIT, SEIYA-SAN!
SEIYA-SAN !!

I HEARD THAT MOTHER SUPERIOR HAD A RELAPSE
WHAT DO YOU MEAN ?
BUT IT SEEMS THAT THERE WAS NO NEED FOR ME TO COME HERE..
I WANTED TO GIVE YOU THIS ..!
RUSTLE RUSTLE
UMM
AH!
HERE
IT WILL BE SAFER IF YOU KEEP IT
SINCE IT WAS YOUR FATHER'S
NO NEED

BUT
FATHER LEFT IT IN THE SAFE FOR YOU,
SO YOU SHOULD KEEP IT
PANG...
MARIA-CHAN?
JUST NOW, WAS THAT SEIYA ABE FROM CLASS SIX?
WHAT WERE YOU TALKING ABOUT?
UH
OH
NO IT'S JUST
MARIA-CHAN, ARE YOU CRYING ?
WIDE
YES?

JUST ...
WHY DID I ?
I'M SO STUPID
THIS IS SOMETHING FATHER LEFT FOR ME
EVEN IF I GAVE IT TO SEIYA-SAN, IT WOULDN'T MAKE HIM HAPPY —
CAFETERIA
HALF-SIBLINGS ...!?
THE FATHER WHO CHOSE ME, AND ABANDONED HIS FAMILY...
I...
WAS THE ONE WHO TOOK THE MOST IMPORTANT PERSON IN HIS LIFE AWAY FROM HIM.
HOW DID SEIYA-SAN FEEL WHEN HE WAS ABANDONED BY HIS FATHER?
...


1/3 Freetalk
①
Time has gone by so quickly. Angel★Wars is already in it's 3rd volume!
I predict that there will be four volumes in all, so please continue to support me!
click_
PERHAPS ABE STILL CAN'T FACE THE TRUTH
HE LIKES MARIA-CHAN A LOT, RIGHT ...?
HE CAUSED SUCH A COMMOTION IN FRONT OF THE COMMITTEE THAT TIME
DIDN'T YOU KNOW?
!? !? !?
IF HE DIDN'T LIKE YOU, HE WOULDN'T HAVE DONE SOMETHING LIKE THAT!
Such an embarrassing thing

YOU SHOULD GO BACK TO THE CONVENT TO LOOK AFTER MOTHER SUPERIOR!
WHICH IS TO SAY YOU CAN FINALLY STOP LOOKING FOR YOUR RELATIVE
FALLING IN LOVE WITH SOMEONE AND THEN SUDDENLY DISCOVERING THAT THE PERSON IS YOUR SISTER MUST BE REALLY HARD
HOWEVER, THE PAIN OF LOSING A LOVE IS SOMETHING THAT YOU CAN ONLY RECOVER FROM BY YOURSELF
TO PART FROM EACH OTHER, JUST LIKE THAT?
JUST LIKE THAT?
SINCE I'VE FOUND MY RELATIVE, I REALLY SHOULD RETURN TO THE CONVENT!
THAT'S RIGHT...
THE CONVENT
RETURN TO
MARIA-CHAN?
MY FEELINGS
WILL FOREVER

I HAVEN'T DECIDED TO GO BACK YET.
WHAT—?
CAIN...
...CAIN...?
I HATE SEPARATION...
BECAUSE...
THE ONE WHO WAS TRYING TO PREVENT ME FROM FINDING MY RELATIVE...
HIS HEART MUST BE SO LOST. I HAVE TO SAVE HIM!
A LIFE WITHOUT SEIYA-SAN
SAVE HIM
WHY?
THERE'S STILL THE BUSINESS WITH CAIN
I CAN'T EVEN IMAGINE IT!
HE IS MY OTHER SIBLING
PERHAPS, TO CAIN, THAT WOULD BE UNDESIRABLE...?

PERHAPS THERE WAS A REASON FOR IT.
MAYBE I NEVER DID THINK OF CAIN'S SIDE IN THIS
EVEN THOUGH HE DID SUCH HORRIBLE THINGS TO ME
Bye-bye, Maria-chan!
I
OPENS
I have something to tell you. Meet me at 5 o'clock, in the gymnasium. Please come
- Seiya
"MARIA-CHAN, YOU HAVE A HEART THAT WANTS TO RESCUE PEOPLE. IT'S A GOOD THING,
BUT,
YOUR BEHAVIOR MAY ONLY INCREASE THE AMOUNT OF PEOPLE IN A SITUATION SIMILAR TO SEIYA ABE'S...
RIGHT NOW, THE ONE WHO NEEDS YOUR HELP THE MOST IS THE MOTHER SUPERIOR."
SLIDE...
SEIYA-SAN?

chew
chew
chew
chew
chew
I GUESS HE'S NOT HERE YET
SEIYA-SAN...?
I WONDER WHAT'S WRONG.
Go back to the convent!
Go! Now!
Marie!
wahh!
wahh!
THAT HE ASKED ME TO TALK TO HIM IN A PLACE LIKE THIS IS... I HAVE A BAD FEELING ABOUT IT.
shake shake shake
CREAK
YOU HAVE SOME-THING TO SAY?
B-DMP

HUH ...?
WASN'T IT YOU, WHO HAD SOMETHING TO SAY TO ME...?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? YOU WERE THE ONE WHO ASKED ME TO MEET YOU HERE.
BUT, THIS NOTE ...
ROLL ROLL ROLL
SLAM
CLACK
CLICK
HEY! IS THIS SOME KIND OF JOKE!?
OPEN THE DOOR! HEY!
bang bang bang
ABE AND MARIA ARE SO LATE!
Especially since we're having hot pot today!
Wah-Hot! Hot!
Yummy~

BANG
DAMN!
Heeey
Anybody out there?
WHO WOULD DO SOMETHING LIKE THIS?
MUST BE THAT BASTARD YOU CALL GAIN
OF COURSE HE WOULD BRING US MOUNTAINS OF TROUBLE, JUST TO BE A NUISANCE
THIS ISN'T WORKING
WHAT SHOULD WE DO?
IF THE SCHOOL WERE TO DISCOVER THAT WE HAD BEEN IN HERE ALONE OVERNIGHT TOGETHER...
CLUB ACTIVITIES HAVE ENDED BY NOW SO EVERYONE'S PROBABLY ALREADY GONE HOME
WE MAY HAVE TO WAIT UNTIL SOMEONE FINDS US TOMORROW
TOMORROW MORNING
HOPEFULLY NAOTO WILL REALIZE SOMETHING'S WRONG AND COME FIND US
THIS TIME YOU'D DEFINITELY BE EXPELLED
THAT'S WHAT HE WANTS
Shoujo Magic

"PERHAPS, TO CAIN, THAT WOULD BE UNDESIRABLE...?"
HE'S SO PERVERSE!
WHY DO SOMETHING SO DAMAGING...?
WHAT TIME IS IT NOW...?
TEN O'CLOCK...
IT'S GETTING COLDER...
YEAH...
I ORIGINALLY WANTED TO FIND CAIN, SO I COULD HELP HIM...
BUT IN ACTUALITY, MAYBE I'VE HURT HIM...
PERHAPS, I...
WAS WRONG...
WHY AM I DOING ALL OF THIS...?
TO DISCOVER MY PAST... BUT, I ENDED UP HURTING SEIYA-SAN...
I ALSO UNKNOWINGLY HURT SEIYA-SAN

OH, LORD
YOU KNEW RIGHT FROM THE START, DIDN'T YOU?
I DON'T UNDERSTAND
THAT SEIYA-SAN AND I ARE ACTUALLY SIBLINGS ?
SO-
-OH
WHY DOES MY FIRST LOVE HAVE TO BE MY OWN BROTHER?
WHO LAID OUT THE PLANS FOR ALL OF THIS!?
AND THAT'S WHY SO MUCH HAS HAPPENED TO PREVENT US FROM BEING TOGETHER ?

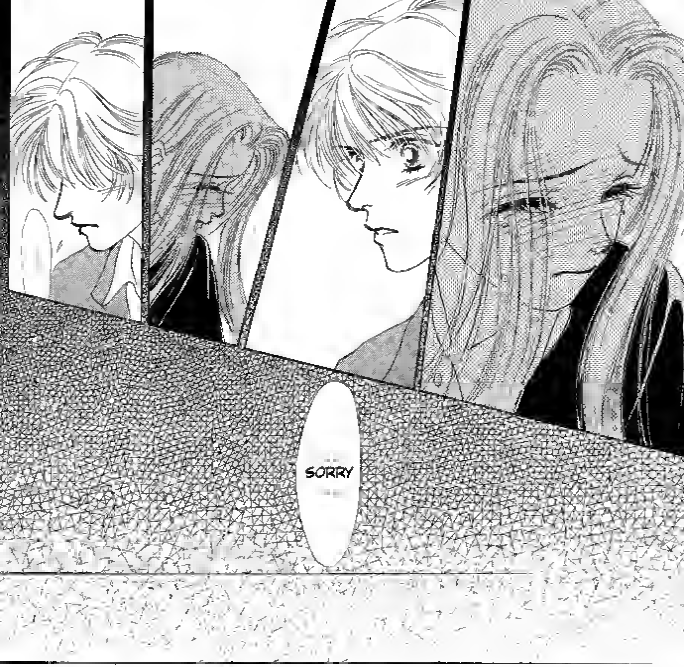
SORRY
YES-TER-DAY
I WAS SO MEAN TOWARDS YOU
BECAUSE I SAW YOU WERE CLOSE WITH SOME OTHER GUY, SO I
WHAT AM I SAYING? I DON'T EVEN HAVE THE RIGHT-
TO BE JEALOUS OVER YOU
AT THAT MOMENT, I SUDDENLY REALIZED
BEING SIBLINGS WITH YOU
IT'S
REALLY HARD TO TAKE
BEFORE NOW, I WAS AVOIDING ACKNOWLED-ING IT
SEIYA-SAN
I FEEL THE SAME WAY
BUT

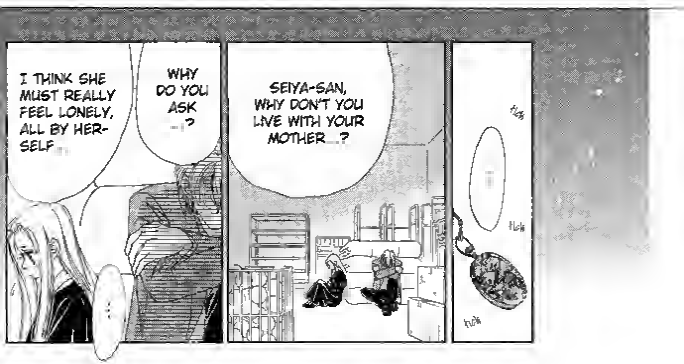
I AM ...
EVEN IF WE DON'T ADMIT IT ...
WE CANNOT CHANGE THE FACT THAT WE ARE SIBLINGS ...
-I
ACTUALLY VERY HAPPY THAT I'M SEIYA-SAN'S SISTER...
EVER SINCE WE FOUND OUT THAT WE'RE RELATED, YOU'VE BEEN INCREDIBLY COLD TO ME...!
AND YOU'RE TELLING ME THAT YOU'RE HAPPY ABOUT THIS!?
... WHAT DO YOU MEAN ?
YOU'RE LYING ?

Shoujo Magic

GRAB
LOOK AT ME!
BUT... BECAUSE OF THIS —
... WITH LOVERS OR MARRIED COUPLES, THERE MAY COME A TIME WHEN THE PEOPLE IN A RELATIONSHIP HAVE TO PART
BUT WITH SIBLINGS, IT IS A RELATIONSHIP THAT CAN NEVER BE SEVERED.
S... SILLY
— SO, I WOULD RATHER BE YOUR SISTER FOR MY ENTIRE LIFE
WE'RE SIBLINGS
WE COULD NEVER BE TOGETHER

BUT
THAT LOVE FOR YOU... AND MY RELIANCE ON YOU...
SHIP...
CLINK
WHERE DOES THAT PLACE CAIN?


SORRY...


SEIYA-SAN, WHY DON'T YOU LIVE WITH YOUR MOTHER...?
WHY DO YOU ASK...?
I THINK SHE MUST REALLY FEEL LONELY, ALL BY HERSELF...

MY MOTHER, SHE...
WOULD TAKE ME ALONG WHEN PLEADING WITH MY FATHER ...
BUT, THAT WAS BACK WHEN I WAS VERY YOUNG, SO I DON'T ACTUALLY REMEMBER ANYTHING ABOUT IT...
OH ...
UNTIL THE DAY OF FATHER'S WAKE, WHEN I FINALLY HEARD ABOUT IT FROM MY RELATIVES.
THE IMPACT ON ME AT THE TIME WAS SO GREAT ...
MY TRUST IN HER, CRUMBLED BECAUSE OF IT.
HUH?
I'M SO SORRY ...!
WHAT YOUR MOTHER WENT THROUGH, I KNOW IT WAS BECAUSE OF ME...
I DON'T KNOW WHAT YOU'RE THINKING, WHY ...!
"HE DOESN'T TRUST WOMEN AT ALL!"
SO ...
YOU NO LONGER TRUST WOMEN?

YOUR FAMILY WAS BROKEN UP BECAUSE OF MY BIRTH.
IF I HAD NEVER BEEN BORN—
STOP
!
IDIOT!
IT HAD NOTHING TO DO WITH YOUR BIRTH!
SINCE THE FIRST TIME I MET YOU, I'VE KNOWN YOU WERE A KINDHEARTED GIRL.
THE ONE AT FAULT IS MY OLD MAN, CAUSE HE WAS SUCH A PERVERT!
If he was still alive, I would definitely beat him up!
HE CAUSED THIS WHOLE MESS, AND THEN USED DEATH TO ESCAPE EVERYTHING
DON'T YOU THINK HE'S OFF ENJOYING HIMSELF IN HEAVEN?
Mmm—
Hehe!
Happy happy!
IF HE'S YOUR FATHER, THAT'S QUITE POSSIBLE
What's that supposed to mean?
Hehe!
YOU FINALLY LAUGHED
pfft!

DO YOU WANT TO SLEEP ?
YOU CAN USE MY SHOULDER ...
SEIYA-SAN...
...I CAN HEAR HIS HEARTBEAT
IT GIVES ME SUCH A FEELING OF SECURITY...
I REALLY HOPE...
THAT THIS MOMENT NEVER ENDS

RATTLE
RATTLE
RATTLE
twee
CHIRP
CHIRP

"SINCE THE FIRST TIME I MET YOU, I'VE KNOWN YOU WERE A KINDHEARTED GIRL..."
BUT STAYING AT SEIYA-SAN'S SIDE WILL ONLY DEEPEN THE PAIN
NO MATTER WHAT HAS HAPPENED, OR HOW MUCH TIME HAS PASSED,
I STILL DON'T WANT TO END THIS LOVE
THANK YOU FOR LOVING ME.
THANK YOU, SEIYA-SAN.

Shoujo Magic

To say goodbye would be too sad, so I'm choosing to leave without a word. Please forgive me for leaving without telling you. I will pray to the lord, to bless all of you with happiness.
Goodbye
- Maria
To say goodbye would be too sad,
So I'm choosing to leave without a word.
Please forgive me for leaving without telling you
I will pray to the lord, to bless all of you with happiness

MARIA!!
Goodbye

We hope you enjoyed this scanslation! ♡ We also hope if you enjoyed it that you will purchase a copy of the original. It is very important to support the manga artists that you like! Also if this ever becomes licensed we would ask you to please stop distribution.

All rights are retained by the original copyright holder for this manga. We do these scanslations for fans, and they are by fans.

If you have paid for this scanslation you have been ripped off! We ask people NOT to purchase scanslations. You can download our scanslations from our IRC channel and some are hosted on our website. We can be found at: http://www.ShoujoMagic.org. Instructions for using IRC can be found there as well.

If you wish to use these scanslations anywhere or use individual images please make sure to include proper credit. Also please contact Siana at anime@centralpets.com or contact her on IRC.

THANK YOU!! ♡

Siana and the entire ShoujoMagic Staff